

INVOICE

205022

Exporter: National Engineering Industries Ltd. Khatipura Road Jaipur-302006 (Rajasthan) India INDIACIN # : L29130WB1946PLC013643 9102249				Invoice No. NEI21001651 Date: 01.03.2021 ASN No. 21001651 Packages in ASN 8,00 Supplier No. 91005387 RBI Code DN170009 Dt. 16.02.66 CCI Code NO. 1388002698			
Consignee: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY				3rd notify party: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY Unloading Point: 14249			
Delivery Note No.	PO No.	Client Product Code Supplier Product Code	Description of goods	Qty (pc's)	Piece Price	Amount	Currency
10007870	550003912601	9009105371 TS2-G1335LLUAN	BALL BEARINGS	11.520	1,61	18.547,20	EUR
Total Amount:						18.547,20	EUR
Country of Origin: INDIA Terms of Delivery: FCA Hamburg Terms of Payment: 30 DAYS NET							
This is to certify that: 1.Goods are of Indian Origin The exporter National Engineering Industries Limited, Khatipura Road, Jaipur - 302006 Rajasthan India, REX no. for NEI is INREX1388002698EC024, of the products covered by this document declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of India preferential origin according to rules of origin of the Generalized System of Preferences of the European Union and that the origin criterion met is 'P' & 4 digit HS code 8482 of export product. Declaration: We declare that this Invoice shows the actual price of the goods Described and that all particulars are true and correct							

780288901 5011098386

KUEHNE+NAGEL s.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 11,520

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 8

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 10/03/21

Firma

[Handwritten Signature]

Attachment to INVOICE NEI21001651

Supplier: National Engineering Industries Ltd. Khatipura Road Jaipur-302006 (Rajasthan) India INDIACIN # : L29130WB1946PLC013643	Date: 01.03.2021 ASN No. 21001651 Supplier No. 91005387 RBI Code DN170009 Dt. 16.02.66 CCI Code NO. 1388002698
--	---

The parts from the above mentioned invoice belongs to the following original NEI Invoices

Delivery Note No.	Client Product Code	Qty (pc's)	from Invoice No	Original Invoice Date	Net Weight (KG)	Gross Weight (KG)
10007870	9009105371	7200 4320	EXP/2020-21/431 EXP/2020-21/450	15.12.2020 23.12.2020	3.571,20	3.851,20
Total:		11520			3.571,20	3.851,20

DFÜ-Warenbegleitschein

Sendungs-Nr: 21001651

25.02.21 - 08:10

Blatt 1.1

Lieferant-Werk:
-Nr.: 91005387Empfänger
- Werk Kunde: 100
-Nr.: 10080

Abladestelle : 14249

Lagerort :

Verbrauchsstelle :

Versandart : Laskraftwagen

Frachtführer : Rhenus Logistics, s.r.o.

-Nr.: 20031

Send.-Gewicht-Br: 3.851

SENATOR INTERNAT. Logistics
GmbH
Bredowstr. 28
22113 HamburgMagna PT S.p.A
Via die Ciclamini 4
ITA-70026 Modugno (BARI)

LS-Nr.	Sachnummer Kunde	Menge	ME	V / G	Bezeichnung der Lieferung	Bestell-Nr.
-Datum	Sachnummer Lieferant				Zusatzdaten Lieferant	
-Pos	Packmittel Menge	-Nummer Kunde		Füllmenge	PsNr von - PsNr bis	Konsignation
10007870	9009105371		11520	ST	BALL BEARINGS	550003912601
	4320, EXP/2020-21/450, 23.12.2					
26.02.2021	TS2-G1335LLUAN					
010	VP: 8 - 0000PAL		S	1440	115637001 - 115637008	
	Änderungsstand:					

***** ENDE *****

WE

Mengenprüfung:

Güteprüfung:

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

BRUNO MILELLA & C SRL Esemplare per il paese di destinazione	6 2 Speditore / Esportatore N. IN 0 NATIONAL ENGINEERING INDUSTRIES LTD. KHATIPURA ROAD 302006 JAIPUR(RAJASTHAN)INDIA (.)				1 DICHIARAZIONE IM A		DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100	
	8 Destinatario N. IT 04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)				3 Formulari 4 Dist. di carico 1 1		4T N.:00000309F 08-03-2021	
	14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 IT07770980725 C.A.D. MILELLA SURL C.SO ANTONIO DE TULLIO, 3 70122 BARI				5 Articoli 6 Totale dei colli 1 8		7 Numero di riferimento D/116/1/MV/	
	18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo CORRIERE IT 0				9 NULLA OSTA ai fini dei dritti economici e valutari Il Funzionario		DATA DI ACCETTAZIONE DICHIARAZ. TRASMESSA TELEMATICAMENTE AUTOR. MINISTERIALE DEL 26-06-2015	
	21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera " NAVE " IT				10 Paese ultima destin. 11 Paese transz./produr. 1134,90		12 Elementi del valore 13 P.A.C. 1134,90	
	25 Modo di trasporto alla frontiera 26 Modo di trasporto interno 27 Luogo di scarico 1 3				15 Paese di spedizione/esportazione INDIA		16 Paese di origine INDIA	
	29 Ufficio di entrata/uscita DE004851				30 Localizzazione delle merci 100796H-FE		17 Paese di destinazione INDIA	
	31 Colli e designazione delle merci PX 8 PALETTE ALTRI CUSCINETTI A SFERE SI CHIEDE L'IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA SENZA PAGAMENTO IVA AI SENSI ART.50 BIS COMMA 4 LETT.B D.L.331/93 IN QUANTO LA MERCE E' DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA IN DER. IVA DELLA MAGNA PT SPA - VIA DEI CICLAMINI,4 - 70026 BARI(PROVVEDIMENTO AGENZIA DELLE ENTRATE PROT.2690 DEL 16/01/2018). NOLO EURO 1134,90===				19 Ctr. 20 Condizioni di consegna 0 FCA AMBURGO 3		15 Cod.P.sped./esport. 17 Cod.P.destinaz. a: IN b: IT a: IT b: BA	
	44 Menzioni speciali/ documenti presentati/ Certificati e autorizzazioni N380 -IN-2021-NEI21001651 CI00 -INREX1388002698EC024 U165 -20210301 Y023 -IT AEOF 17 1352 /- / Y069				22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 18547,20		23 Tasso di cambio 1,000000	
	47 Calcolo delle imposizioni				24 Natura della transazione 1 1		28 Dati finanziari e bancari	
50 Obbligato principale N. rappresentato da: Luogo e data:				32 Articolo 1 N. 84821090		33 Codice delle merci 90 S001		
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)				34 Cod.P.di origine a: IN b: IT		35 Massa lorda (Kg) 3851,20000		
52 Garanzia non valida per				36 Preferenze 200		37 REGIME 4500		
53 Ufficio di destinazione (e paese)				38 Massa netta (Kg) 3571,20000		39 Contingenti		
54 Luogo e data: BARI 08-03-2021				40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente Z821 MRN -21DE485158945776M7		41 Unita' supplementari		
55 Firma e nome del dichiarante / rappresentante C.A.D. MILELLA SURL GEOM. BRUNO MILELLA				42 Prezzo dell'articolo 18547,20		43 Cod. M.V.		
56 Svin.: OMTQHU				44 Valore statistico 19682,10		45 Aggiustamento 0,00		
57 Dichiarazione trasmessa telematicamente				46 Valore statistico 19682,10		47 Calcolo delle imposizioni		
58 Si delega per il controllo II				48 Dilazioni di pagamento 014907R		49 Identificazione del deposito		
59 Sig. II Capo Servizio				50 Obbligato principale N. rappresentato da: Luogo e data:		51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)		
60 Vj: II Capo Servizio				52 Garanzia non valida per		53 Ufficio di destinazione (e paese)		
61 Dichiarazione trasmessa telematicamente				54 Luogo e data: BARI 08-03-2021		55 Firma e nome del dichiarante / rappresentante C.A.D. MILELLA SURL GEOM. BRUNO MILELLA		
62 Svin.: OMTQHU				56 Svin.: OMTQHU		57 Dichiarazione trasmessa telematicamente		
63 Dichiarazione trasmessa telematicamente				58 Si delega per il controllo II		59 Sig. II Capo Servizio		
64 Vj: II Capo Servizio				60 Vj: II Capo Servizio		61 Dichiarazione trasmessa telematicamente		

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 T Numero: 309F del 08/03/2021 - Ufficio: 18100

MRN: 21ITQVN4T0000309R0



Totale articoli	1	Totale colli	8	Totale massa lorda 3851.2
Tot. Dir. Acc.	0	Convalida Telematica	S	
Tot. Dir. Res.	0	ID. Telem.	5WP2 3	
Tot. Dir. Gen.	0	Data Conv.	08/03/2021	
		Convalidata da		

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rifascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	NO	CF Firma	MLLBRN42L29A662P

Stato AT

Ragione Sociale AT MAGNA PT S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo	Codice Svincolo 0MTQHU
			Svincolata da

Controllo effettuato

A93 N.	Del		Piccola cassa
Quetanza N.	Del	08/03/2021	
Discarico N.	Del		Tipo
A27 N.	Del		Serie
Rettifica	Del	Causale	Totale Rett. Prog. Rett.
Rettificata da			
Annullamento	Del	Causale	
Annullata da			

Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.

 Codice paese di spedizione IN **Codice paese di destinazione** IT - BA

Importo fatturato EUR 18547.20

Spedizioniere IT07770980725 - C.A.D. MILELLA SURL

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI**Registro: 4 T Numero: 309F del 08/03/2021 - Ufficio: 18100****SINGOLO: 1****CAMPO 40: MRN - 21DE485158945776M7****Codice Taric e descrizione della merce: 8482109090 - ALTRI CUSCINETTI A SFERE****Regime Doganale 4500****Codice paese di origine: IN****Preferenze tariffarie: 200****Dati quantitativi della merce: Colli: 8 - Peso lordo: 3851.2 - Peso netto: 3571.2 - Qnta suppl.: n.d.**

EUROPÄISCHE UNION

1 VERFAHREN

MRN

21DE485158945776M7

A

2 Versender / Ausführer Nr.
National Engineering Industries LTD
Khatipura Road
IN - Jaipur

3 Vordrucke
1 | 1

5 Positionen
1

6 Packst. insgesamt
8

7 Bezugsnummer
W01741970



8 Empfänger Nr.
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
IT 70026 MODUGNO / BARI

Rückschein zurücksenden an:
Abgangsstelle (Feld C)

15 Versendungs-/Ausfuhrland
DE

17 Bestimmungsland
IT

18 Kennzeichen und Staatszugehörigkeit des Beförderungsmittels beim Abgang
BIR-NT-71/BIR-NT-72

19 Ctr.
DE 0

56 Andere Ereignisse während der Beförderung
Sachverhalt und getroffene Maßnahmen

G SICHTVERMERK DER
ZUSTÄNDIGEN BEHÖRDEN

VERSANDVERFAHREN - VERSANDBEGLEITDOKUMENT

A

31 Packstücke
und Waren-
bezeich-
nung

Zeichen und Nummern - Container Nr. - Anzahl und Art

32 Positions-
Nr.
1

33 Warennummer
848210

Kugellager mit einem Außendurchmesser von 28mm oder mehr
8 PK - Packung/Packstück Magna

35 Rohmasse (kg)
3851,2

38 Eigenmasse (kg)
3571,2

40 Summarische Anmeldung/Vorpapier

44 Besondere
Vermerke/
Vorgelegte
Unterlagen/
Bescheinig.
u. Genehmig.

380 - Handelsrechnung NEI21001651

55 Umla-
dungen

Ort und Land
Kennz. und Staatsz. d. n. Bef.mittel
Ctr. (1) Kennz. d. neuen Containers:
(1) Einzutragen Ist 1 wenn JA oder 0 wenn NEIN

Ort und Land
Kennz. und Staatsz. d. n. Bef.mittel
Ctr. (1) Kennz. d. neuen Containers:
(1) Einzutragen Ist 1 wenn JA oder 0 wenn NEIN

F SICHTVER-
MERK DER
ZUSTÄN-
DIGEN
BEHÖRDEN

Neue Verschlüsse: Anzahl: Zeichen: Stempel:
Unterschrift:
☐ Daten bereits im System erfasst

Neue Verschlüsse: Anzahl: Zeichen: Stempel:
Unterschrift:
☐ Daten bereits im System erfasst

51 Vorgesehene
Durchgangs-
zollstellen
(und Land)

50 Hauptverpflichteter Nr. DE2556766
SENATOR INTERNATIONAL SPEDITION
Obenhauptstr. 13
DE 22335 Hamburg

C ABGANGSSTELLE
DE004851 Fax: +49 40 426205-362
Hamburg
01.03.2021
DEACR4600ZV002028
SENATOR INTERNATIONAL SPEDITION

52 Sicherheit
nicht gültig für

05DE0000000006420 Hamburg

Code
1

53 Bestimmungsstelle (und Land)
BARI (IT)

D PRÜFUNG DURCH DIE ABGANGSSTELLE

Ergebnis: vereinfachtes Verfahren
Angebrachte Verschlüsse: Anzahl: - - -
Zeichen: - - -

Frist (letzter Tag): 12.03.2021

I PRÜFUNG DURCH DIE BESTIMMUNGSSTELLE

Ankunftstag:
Prüfung der Verschlüsse:
Bemerkungen:

Rückschein zurückgesandt
am
nach Eintragung unter
Nr.
Unterschrift: Stempel:



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 21-001710 vom 01.03.2021



21-001710

Ludwigsburg, 02.03.2021

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur SENATOR INTERNATIONAL Logistics GmbH Bredowstrasse 28 22113 Hamburg		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 04.03.2021		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Hamburg Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 01.03.2021 07:00 bis 15.00 Uhr		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 10007870	11 Anzahl der LM Nombre des colis 8	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 3.840
			15 Umfang cbm 11,54
Summe: Total:		8,00 COLLI 3.840,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Anhängern Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang	
20 SENATOR INTERNATIONAL D-22113 Hamburg Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	
		27 Gut 21-001710 empfangen am Datum / Date Réception des marchandises le KUMMER & NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini 4, 70026 Modugno (BA) 10 MAR 2021 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire	

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604